Gästebuch
Guestbook



Herzlich Willkommen auf dem Hinkelshof

Welcome to the Hinkelshof

Der Hinkelshof

Wir begrüßen Sie herzlich auf dem Hinkelshof, einem früheren Bauernhof **Baujahr 1924.**

1996 wurde aus dem landwirtschaftlichem Hof ein Restaurant mit Biergarten und Gästezimmern das vor allem wegen dem „Schlafen im Heu" überregional bekannt war.

2003 wurde das Restaurant um einen Anbau erweitert, die Küche des Restaurants vergrößert und das Häuschen neben dem Spielplatz gebaut.

Seit Ende **2017** versuchen wir dem Hinkelshof mit neuen Ideen und verschiedenen Projekten neues, nachhaltiges Leben einzuhauchen.

Die Gästezimmer werden seit **2018** vermietet.

Von **2021 – 2023** hatten wir sonntags unser Hofcafé saisonal geöffnet. Wir boten regionales qualitativ hochwertiges Frühstück an und nachmittags Kaffee, selbstgemachten Kuchen und regionale Getränke. Das Projekt wurde aufgrund von verwaltungstechnischen Hürden & bürokratischem Aufwand nach der Saison 2023 wieder beendet.

Seit **2022** vermieten wir unseren Seminarraum an Vereine, Firmen, Gruppen für Workshops, Feiern, Veranstaltungen.

Seit **2023** bieten wir über verschiedene Portale unsere Wiese als Minicamping Platz an.

Über alledem schwebt der Gedanke, den Hinkelshof nachhaltig, ökologisch und nach Eifeler Tradition zu renovieren. Auch unsere Projekte sind gekennzeichnet durch diese Werte.

Wir hoffen, Sie haben einen tollen Aufenthalt und genießen Ihre Zeit.

Anna, Alex, die Kinder, die Tiere

The Hinkelshof

We warmly welcome you to the Hinkelshof, a former farm built in 1924.

In 1996, the farm was converted into a restaurant with a beer garden and guest rooms that was known nationwide, especially for "sleeping in the hay".

In 2003, the restaurant was expanded with an annex, the restaurant's kitchen was enlarged and the house next to the playground was built.

Since the end of 2017, we have been trying to breathe new, sustainable life into the Hinkelshof with new ideas and various projects.

The guest rooms have been rented out since 2018.

From 2021 - 2023, we had our farm café open seasonally on Sundays. We offered regional, high-quality breakfast and coffee, homemade cakes and regional drinks in the afternoon. The project was terminated after the 2023 season due to administrative hurdles and bureaucratic effort.

Since 2022 we have been renting out our seminar room to clubs, companies, groups for workshops, celebrations, events.

Since 2023 we have been offering our meadow as a mini-camping site via various portals.

Above all of this is the idea of renovating the Hinkelshof sustainably, ecologically and in accordance with Eifel tradition. Our projects are also characterized by these values.

We hope you have a great stay and enjoy your time.

Anna, Alex, the children, the animals

Vorderer Aufenthaltsraum, privat für Zimmergäste:

Hinter dem Tresen finden Sie die Selbstversorgerküche, Kaffee, Tee, Gewürze u.s.w. stehen Ihnen zur Verfügung, Sie können alles nutzen was Sie sehen.

Küche und Utensilien bitte immer in der Spülmaschine säubern und nach Benutzung Küche sauber hinterlassen.

Die Lichtschalter befinden sich vor dem Tresen links am Balken und sind beschriftet. Bitte ausmachen wenn Sie die Gemeinschaftsräume verlassen.

Der Pelletofen ist automatisch und muss von Ihnen nicht bedient werden.

Bitte achten Sie drauf, dass Sie die Tür richtig schließen damit die nicht aus Versehen über Nacht offen steht und es dann kalt wird.

Im Flur der Außentoiletten befindet sich unser Regal mit Infomaterial – greifen Sie zu. Des Weiteren ist dort ein Kühlschrank mit Getränken, bedienen Sie sich. Bezahlen können Sie bar oder per QR-Code (Kreditkarte, Apple Pay…) über dem Kühlschrank.

Der hintere Garten wird privat genutzt.

Front lounge, for the exclusive use of guests staying in the rooms:

Behind the counter you will find your self-catering kitchen, coffee, tea, spices, etc. are available to you, you can use everything you see.

Please always clean the kitchen and utensils in the dishwasher and leave the kitchen clean after use.

The light switches are in front of the counter on the left on the beam and are labeled. Please turn them off when you leave the common rooms.

The pellet stove is automatic and you do not have to operate it.

Please make sure that you close the door properly so that it is not accidentally left open overnight and then it gets cold.

In the corridor leading to the outdoor toilets there is our shelf with information material - help yourself. There is also a refrigerator with drinks, help yourself. You can pay in cash or by QR code (credit card, Apple Pay...) above the refrigerator.

The back garden is for private use.

Gästezimmer:

Bitte achten Sie drauf, dass die Katze nicht in die Innenräume kommen.

In Ihrem Zimmer ist ein Frischluftgerät, das können Sie selber an-oder ausmachen, wie es für Sie angenehm ist. Bitte Heizung abdrehen wenn Sie die Fenster öffnen.

Wenn Sie frische Handtücher oder sonst etwas benötigen, sprechen Sie uns an.

Guest rooms:

Please make sure that the cat does not go into the house.

There is a fresh air device in your room, which you can turn on or off as you see fit. Please turn off the heating when you open the windows.

If you need fresh towels or anything else, please ask us.







Allgemein:

E-Ladestation: nutzen Sie die Ladestation neben der Feuerwehr, 2 Gehminuten entfernt.

Gastwifi Code: annaalexhinkelshof

Ruhezeiten der Zimmer: 07:00-22:00 Uhr.

Preisgestaltung: siehe Internetseite www.hinkelshof.de.

Anreisezeiten: täglich zwischen 15:00 Uhr und 19:00 Uhr, Abreisezeit: bis 10:00 Uhr am Abreisetag. Bitte ziehen Sie die Betten ab und und leeren Sie die Mülleimer. Der Aufenthaltsraum ist besenrein zu hinterlassen. Geschirr bitte bei 70 Grad in die Spülmaschine stellen und diese anmachen auch wenn sie nicht voll ist. Kaffeemaschine bitte ebenfalls leeren.

Mülleimer können beim Spielplatz um die Ecke, letzte Holztür links, deponiert werden.

Kontakt: Anna & Alex T: +49 (0)6566 933 83 13, E-Mail: info@hinkelshof.de

Handynummer bei wichtigen Fragen: +49 (0) 151 5152 7475

Nutzung:

Auf dem Hinkelshof können Sie sich frei bewegen. Sie können Fahrräder ausleihen, den Spielplatz benutzen, grillen. Sie können alles nutzen was Sie dort finden – Raclette, heißer Stein zum Kochen u.v.m.





General informations:

Electric vehicle charging point: please use the charging point next to the fire station, a 2-minute walk away.

Guest wifi code: annaalexhinkelshof

Quiet times for the rooms: 7:00 a.m. to 10:00 p.m.

Pricing: see website www.hinkelshof.de.

Check-in times: daily between 3 pm and 7 pm; check-out time: by 10 am on the day of departure. Please strip the beds and empty the bins. Please leave the lounge swept clean. Please load the dishwasher with crockery at 70 degrees and run it even if it is not full. Please also empty the coffee machine.

Rubbish bins can be left at the playground just round the corner, past the last wooden door on the left.

Contact: Anna & Alex T: +49 (0)6566 933 83 13, Email: info@hinkelshof.de

Mobile number for urgent enquiries: +49 (0) 151 5152 7475

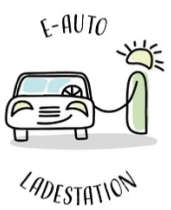
At the Hinkelshof, you're free to come and go as you please. You can hire bikes, use the playground and have a barbecue. You're welcome to make use of everything you find there – raclette, a hot stone for cooking and much more.

Nachhaltigkeit / Ökologisches Konzept:









Von Anfang an ist es uns wichtig den Hof Schritt für Schritt ökologischer, nachhaltiger und damit zukunftssicherer aufzustellen. Uns ist es wichtig so wenig Abfall wie möglich zu produzieren, recycelte Produkte zu nutzen, Produkte, die weniger schädlich für die Umwelt sind.

From the beginning, it was important to us to make the farm step by step more ecological, more sustainable and therefore more future-proof. It is important to us to produce as little waste as possible, to use recycled products, products that are less harmful to the environment.

Einige konkrete Beispiele:

1. 100% Ökostrom davon 40% aus eigener Photovoltaik Anlage
2. Keine Wegwerfprodukte, recyceltes Toilettenpapier
3. ökologische Waschmittel ohne Zusatzstoffe
4. ökologische Putzmittel, Anzahl aufs Wesentliche reduziert
5. Gießwasser aus 5000 Liter Zisterne
6. Der Hinkelshof wird mit regionalen Pellets geheizt
7. Politisches: Mitgliedschaften beim BUND für Naturschutz und beim „mouvement écologique“ …
8. Wir sind offen für weitere Vorschläge

1. 100% green electricity, 40% of which comes from our own photovoltaic system
2. No disposable products, recycled toilet paper
3. Ecological detergents without additives
4. Ecological cleaning products, number reduced to the essentials
5. Irrigation water from a 5000 liter cistern
6. The Hinkelshof is heated with regional pellets
7. Political: Memberships in the BUND for nature conservation and the "mouvement écologique" ...
8. We are open to further suggestions

Im Dorf / *in the village*

Bäckerei Kyll

Imbiss, Dönerrestaurant

Camping Gaststätte mit Restaurant

Supermarkt Edeka

Bank Sparkasse

Post im Edeka

Schwimmbad, neben dem Hinkelshof

Spielplätze

Detaillierte Infos & Adressen: www.koerperich.org

Ärztliche Versorgung / *medical care*

Krankenhaus Bitburg

Krankenhaus Ettelbrück

Gemeinschaftspraxis Bettingen

Gemeinschaftspraxis Bollendorf

Arztpraxis Vianden

Apotheke Vianden

Apotheke Bollendorf

Apotheke Mettendorf

Größere Ortschaften bzw. touristische Orte in der näheren Umgebung / *Larger towns or tourist locations in the surrounding area:*

Vianden

Echternach

Diekirch

Bitburg

Trier

Luxemburg Stadt

St. Vith

Vulkaneifel

Naturparks: Müllerthal, Felsenland – Südeifel, Naturpark Our

ESSEN & TRINKEN / *FOOD & DRINK*



Restaurant Fuku, Vianden (L), 5min mit Auto
Asiatische Küche, Lieferung zum Hinkelshof möglich
https://fuku.lu/
9,Rue de la Gare, L-9420 Vianden
T: +352 2793 2586



Genusswerk, Körperich, 20min zu Fuß
Vorher reservieren!
www.genusswerk.de
Bitburger Straße 1, 54675 Körperich
T: +49 (0)6566 9335400



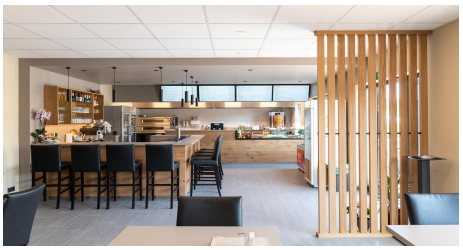
Pizzeria Petry, Vianden (L), 5min mit dem Auto
Bestellung & Abholung möglich
www.hotel-petry.com
15, rue de la Gare, L-9420 Vianden
T: +352 83 41 22



Torschänke, Dudeldorf, 35min mit dem Auto
www.torschaenke-dudeldorf.de
Philippsheimer Straße 1, 54647 Dudeldorf
T: +49 (0)6565 20 24



Schloss Niederweis, Niederweis, 25min mit dem Auto
www.schloss-niederweis.de
Hauptstraße 9, 54668 Niederweis
T: +49 (0)6568 9696 450



Körperich Grill Imbiss, Körperich, 5min zu Fuß
Gaytalstasse 35a, 54675 Körperich
T: +49 (0) 6566-933116

Brasserie du vieux Moulin „Am Keller“, Bourscheid (L)
ca. 30min mit dem Auto
www.amkeller.lu
7 Buurschter Millen, L-9164 Bourscheid (Buurschent)
T: +352 90 80 88

Camping Gaststätte & Imbiss, Körperich, 3min zu Fuß
Gaytalstrasse 2, 54675 Körperich
https://www.camping-koerperich.nl/deutsch/gaststätte/
T: +49 (0)6566 1472 oder +49 (0)172 64 27 532

Restaurant Faust Longsdorf (L), 10min mit dem Auto
https://www.restaurant-faust.lu
1, Am Duerf, L-9459 Longsdorf
T: +352 80 35 05

Restaurant chinois Fei Xiang, Echternach (L), 20 min mit dem Auto
www.feixiang.lu
18 Rue de la Montagne, L-6470 Echternach
T : +352 26 72 0704

Restaurant Saporaneo, Echternach (L), 20 min mit dem Auto
www.saporaneo.lu
34, rue du Pont, L-6471 Echternach
T : +352 720026

Restaurant la grappe d'or, Echternach (L), 20 min mit dem Auto
https://www.lagrappedorechternach.com/
7 Route de Luxembourg, L-6450 Echternach
T : +352 26721633

AUSFLÜGE UND AKTIVITÄTEN
EXCURSIONS AND ACTIVITIES

Der NaturWanderPark delux

Grenzenloses Wandervergnügen in der Region Eifel/Luxemburg
23 Rundwanderwege in Premiumqualität wurden in der Südeifel, den Luxemburger Ardennen und in der Region Müllerthal – Kleine Luxemburger Schweiz in den letzten Jahren ausgebaut. Sie führen durch vier Naturparke, dichte Wälder, aber auch über weite Weiden und Wiesen oder gar entlang von Hopfenfeldern, durch tiefgeschnittene Täler, geheimnisvolle Schluchten oder vorbei an bizarren Felsformationen. Faszinierende Ausblicke, teilweise sogar Fernsichten bis zum Hunsrück oder dem Hohen Venn können ebenso genossen werden, wie „beruhigende" Wegeabschnitte entlang plätschernder Bäche oder durch mystische Auenlandschaften. Burgen, Museen und weitere Sehenswürdigkeiten am Wegesrand laden zu kurzweiligen Abstechern ein.
Die Landschaft des Naturwanderparks delux ist wie eine grüne Bettdecke in vielen Farbschattierungen, locker über das Land geworfen, der Bettrand ist kaum auszumachen, denn er scheint sich unendlich weit weg am Horizont zu verlieren.

The NaturWanderPark delux

Limitless hiking pleasure in the Eifel/Luxembourg region

23 premium quality circular hiking trails have been developed in the southern Eifel, the Luxembourg Ardennes and the Müllerthal region - Luxembourg's Little Switzerland in recent years. They lead through four nature parks, dense forests, but also across wide pastures and meadows or even along hop fields, through deep valleys, mysterious gorges or past bizarre rock formations.

Fascinating views, sometimes even distant views as far as the Hunsrück or the High Fens, can be enjoyed, as can "calming" sections of the trail along babbling brooks or through mystical floodplain landscapes. Castles, museums and other sights along the way invite you to take entertaining detours.

The landscape of the deluxe nature hiking park is like a green bedspread in many shades of color, thrown loosely over the land; the edge of the bed is barely visible because it seems to disappear infinitely far away on the horizon.

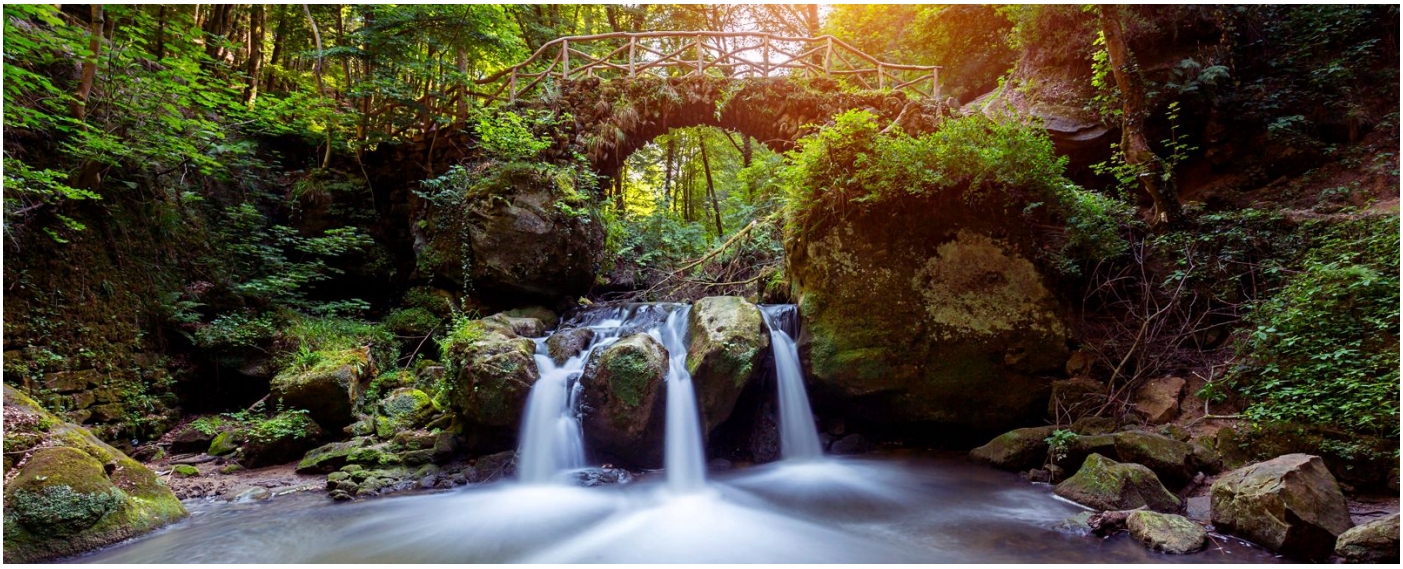


Müllerthal:

Die Region Müllerthal – oder Mëllerdall auf Luxemburgisch - wird auch noch die Kleine Luxemburger Schweiz genannt. Diesen Namen verdankt die Region ihrer Landschaft, die an die Schweiz erinnert. Die Region Müllerthal ist in erster Linie ein einzigartiges mit Felsen durchsetztes Biotop. Die Landschaft aus Sandsteinfelsen verdankt ihr eigentümliches Aussehen der über Jahrtausende wirkenden Erosion. Das vielfältige natürliche und geologische Erbe macht die Region zu etwas ganz Besonderem. Daher wurde 2016 der Natur- & Geopark Mëllerdall gegründet. Die Kombination aus Natur- und Geopark spricht für die besondere Bedeutung und Schutzwürdigkeit der Landschaft. Heute ist die Kleine Luxemburger Schweiz ein Anziehungspunkt für Touristen von nah und fern.

Mullerthal:

The Mullerthal region - or Mëllerdall in Luxembourgish - is also known as Luxembourg's Little Switzerland. The region owes this name to its landscape, which is reminiscent of Switzerland. The Mullerthal region is first and foremost a unique biotope interspersed with rocks. The landscape of sandstone rocks owes its peculiar appearance to erosion over thousands of years. The diverse natural and geological heritage makes the region something very special. This is why the Mëllerdall Nature & Geopark was founded in 2016. The combination of nature and geopark speaks for the special importance and worth of protecting the landscape. Today, Luxembourg's Little Switzerland is an attraction for tourists from near and far.



Die Kleinstadt Echternach (L) ist durch die jährliche Springprozession bekannt, bietet aber auch eine gemütliche Altstadt zum Flanieren und Eisessen. Hier findet man gemütliche Terrassen und Cafés und verschiedene Einkaufsmöglichkeiten. Des Weiteren ist Echternach die „Hauptstadt" des Müllerthals und hat einen schönen See.

The small town of Echternach (L) *is known for its annual dancing procession, but also offers a cozy old town for strolling and eating ice cream. Here you will find cozy terraces and cafés and various shopping opportunities. Echternach is also the "capital" of the Mullerthal and has a beautiful lake.*



Echternach

Im Nachbardorf **Hüttingen** befindet sich ein kleines **Dorfmuseum**, das das Leben der Generation unserer Urgroßeltern im ländlichen Raum aufleben lässt. Morgens kann man dort nach Anmeldung im besonderen Ambiente frühstücken.

*In the neighboring village of **Hüttingen** there is a small **village museum** that brings to life the life of our great-grandparents' generation in rural areas. In the mornings, you can have breakfast there in a special atmosphere after registering.*



Vianden ist ein kleiner, charmanter Ort direkt an der Grenze in Luxemburg (ca. 5 Minuten mit dem Auto). Die Burg, von der das Dorf majestätisch überragt wird, kann entweder zu Fuss oder mit dem Sessellift erreicht werden, der direkt über die Our verläuft.

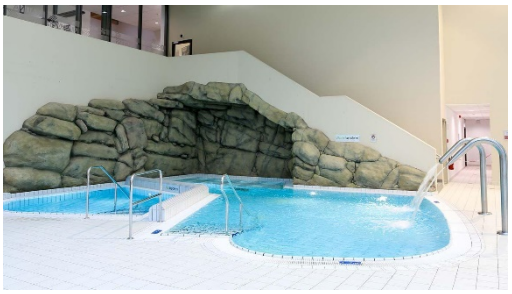
***Vianden** is a small, charming village right on the border with Luxembourg (about 5 minutes by car). The castle, which majestically overlooks the village, can be reached either on foot or by chairlift, which runs directly over the Our.*



Die Stadt Bitburg: übersichtlich, aber daher sehr entspannt für einen kleinen Ausflug. Man findet direkt einen Parkplatz und ist sofort in der Fußgängerzone. Der Dritte-Welt-Laden, der Bioladen, der Teeladen und ein liebevoll sortierter Buchladen sind ein paar Beispiele für die Einkaufsmöglichkeiten, die Bitburg zu bieten hat.

The town of Bitburg: *easy to navigate, but therefore very relaxed for a short trip. You can easily find a parking space and are immediately in the pedestrian zone. The third world shop, the organic shop, the tea shop and a lovingly stocked bookshop are just a few examples of the shopping opportunities that Bitburg has to offer.*

Circa 25 Minuten von uns entfernt findet ihr das **Schwimm- und Erlebnisbad Aqua Nat'Our in Hosingen (L)**, das sowohl eine Badewelt als auch eine ruhige Saunalandschaft bietet.
About 25 minutes away from us you will find the ***Aqua Nat'Our swimming and adventure pool in Hosingen (L)****, which offers both a bathing world and a quiet sauna area.*


In **Clervaux/Clerf (L)** könnt ihr eine der – für uns persönlich – schönsten Foto-Ausstellungen der Großregion besuchen: „The Family of Man„, ausgezeichnet als UNESCO Weltkulturerbe.
In ***Clervaux/Clerf (L)*** *you can visit one of the – for us personally – most beautiful photo exhibitions in the Greater Region: "The Family of Man", designated as a UNESCO World Heritage Site.*



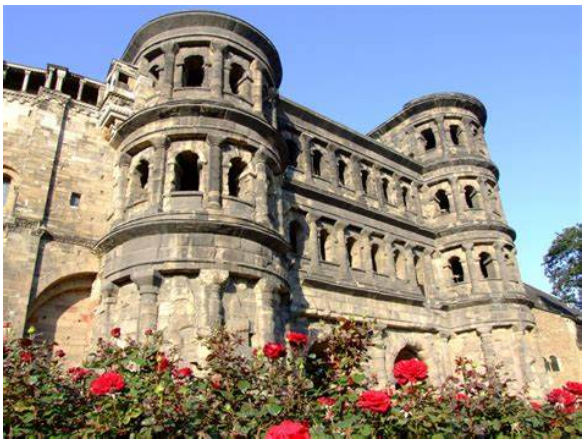

In **Diekirch (L)** findet ihr ein Museum über die Militärgeschichte während der Ardennenschlacht (1944-1945).
In ***Diekirch (L)*** *you will find a museum about the military history during the Battle of the Bulge (1944-1945).*

Die **Bitburger Brauerei** bietet Besichtigungen mit anschließender Verköstigung der eigenen Produkte.
*The **Bitburger brewery** offers tours followed by tastings of its own products.*

Die **Stadt Luxemburg**, 45 Minuten vom Hinkelshof
*The **city of Luxembourg**, 45 minutes from Hinkelshof*



Die **Stadt Trier**, 45 Minuten vom Hinkelshof
*The **city of Trier**, 45 minutes from Hinkelshof*





KULTUR:

Philharmonie Luxemburg, 35min vom Hinkelshof, Programm unter www.philharmonie.lu

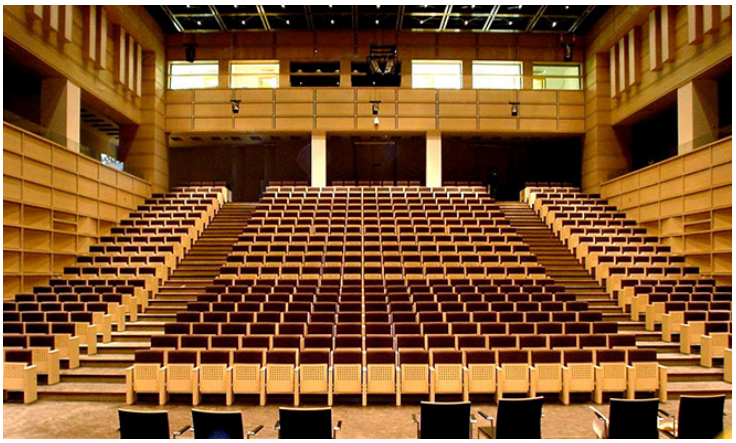






Trifolion, Echternach Programm unter: www.trifolion.lu (ca. 20 Minuten)









Echternacher Badesee mit Restaurant/Bar direkt daneben.
Echternach bathing lake with restaurant/bar right next to it.

EINKAUFEN IN DER UMGEBUNG / *SHOPPING IN THE AREA*:

Supermarkt: Edeka 10 Minuten zu Fuß vom Hof

Bäcker: 10 Minuten zu Fuß vom Hof

Metzger: 5 Minuten zu Fuß vom Hof

Große Supermärkte finden Sie u.a. in Neuerburg, Echternach, Bitburg, Diekirch

Supermarkt: REWE in Vianden

Meyrishaff: ökologischer Bauernhof mit Hofladen, 15min vom Hof in Bastendorf (L) – www.meyrishaff.lu

Einkaufsmöglichkeiten: in Echternach, Diekirch, Bitburg

Große Shoppingcenter gibt es in Trier, Luxemburg-Stadt, Wemperhardt (Shoppingcenter Massen) ...

UNSER SEMINARRAUM / *OUR ROOM FOR WORKSHOPS*

Unser Seminarraum kann für Kurse, Workshops und Veranstaltungen gemietet werden. Der lichtdurchflutete Raum hat einen Ausgang auf die Veranda in unserem hinteren Garten.

Tische, Stühle, Beamer oder Leinwand können je nach Bedarf von uns zur Verfügung gestellt werden. Ausserdem können wir in der Nachbarschaft auf Anfrage ein Catering für euch organisieren. Zum Seminarraum gehört eine professionelle Küche. Falls unsere Zimmer oder der Minicamping für eure Gruppe nicht ausreichend Schlafplätze bieten, können in der Nachbarschaft zusätzliche Zimmer gemietet werden – sprecht uns einfach darauf an.

Preise findet ihr auf unserer Website.

Our seminar room is available to hire for courses, workshops and events. The light-filled room opens onto the veranda in our back garden.

We can provide tables, chairs, a projector or a screen as required. We can also organise catering for you from local providers on request. The seminar room includes a professional kitchen. If our rooms or the mini-campsite do not offer enough sleeping accommodation for your group, additional rooms can be hired in the neighbourhood – just ask us about this.

You can find our prices on our website.





Auch Veranstaltungen wie Firmenfeiern, Geburtstage, Kommunionsfeiern oder Taufen können auf dem Hinkelshof stattfinden.

Events such as company parties, birthdays, communion celebrations or baptisms can also take place at the Hinkelshof.

